

학부모 귀하:

많은 분들이 미국과 여러 나라에서 발생한 스와니(돼지)독감에 대한 뉴스보도를 들으셨을 것입니다. May 1, 2009 일 현재 조지아에서의 스와니 독감 발생 보고는 없지만 우리 정책의 우선이 학생들의 건강과 안전인 관계로 우리가 여러분과 함께 대처할 수 있는 스와니 독감 예방에 관한 기본 정보를 나누고자합니다.

스와니 독감은 돼지들에게 발생하는 호흡 질환으로서 사람들에게는 보통 감염이 되지 않지만 사람들에게 스와니 독감 감염이 발생하기도 합니다. 현 스와니 독감의 특징은 사람과 사람 사이에서 전염이 되어 병을 유발하는 것입니다. 사람들에게 발생하는 스와니 독감의 증세는 일반 유행성 독감과 흡사하며 고열과 무기력, 식욕 감소와 기침을 동반합니다. 스와니 독감 감염자는 콧물이 흐르고 목이 따가우며 속이 울렁거리고 구토와 설사 증세를 보이기도 합니다.

Cobb County School District 공립 학군은 Cobb County School District 보건소와 긴밀한 관계를 유지하며 우리 관내에서 스와니 독감 발생시 즉시 연락을 받게되며 우리 교사들과 학교 간호사들도 학생들에게서 독감과 비슷한 증상을 보게되면 이 중요한 사실을 카운티 보건소에 보고하게 됩니다.

하지만 가장 중요한 것은 학교와 학부모간의 유대관계 일 것입니다. 우리는 우리학교에서의 전염병(스와니 독감뿐만 아니라 모든 병원체)예방에 학부모 들의 도움이 필요합니다. 여기에 귀하가 건강을 유지하는 데 도움이 되는 일상생활 방책이 있습니다. 귀하의 자녀들에게도 이 간단한 방책들을 따르도록 권장해 주십시오.

- 기침이나 재채기를 할 때 화장지로 코와 입을 가리십시오. 사용한 화장지는 휴지통에 버리십시오.
- 비누와 물을 사용하여 손을 자주 씻으십시오. 특히 기침과 재채기를 한 후. 알콜 성분의 손 세척제 역시 효과적입니다.
- 눈이나 코 또는 입을 손으로 만지지 마십시오. 병균은 그렇게 전염됩니다.
- 아픈 사람에게 가까이 가지 마십시오. .
- 귀하의 자녀가 병이 났을 경우 학교에 보내지 마시고 집에 있도록 하며 전염이 되지 않도록 다른 사람들과의 접촉을 삼가하십시오. 귀하의 자녀가 스와니 독감이 유행하는 지역을 최근에 여행했거나 스와니 독감에 감염된 사람과 접촉을 한 후 병이 났을 경우 즉시 병원에 연락을 하십시오.

스와니 독감에 관해 더 자세히 알고 싶으신 분들은

Coastal Health District(해안 건강 지구) 웹사이트 www.gachd.org 또는

CDC(질병 통제 센터) 웹사이트 www.cdc.gov 을 방문하십시오.